

[1 CONFIDENTIAL]

UNARCHIVES

SERIES S-1062
BOX 74
FILE 2
ACC. 1998/0283



UNITED NATIONS
ASSISTANCE MISSION FOR RWANDA

NATIONS UNIES
MISSION POUR L'ASSISTANCE AU RWANDA

UNAMIR - MINUAR

NOTE VERBALE

SMSG/NV/1/95

La Mission des Nations Unies pour l'Assistance au Rwanda (MINUAR) présente ses compliments au Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération Internationale de la République Rwandaise, et a l'honneur de lui demander de bien vouloir obtenir du Gouvernement une autorisation en faveur de la MINUAR en vue de procéder à un levé de plans sur les mines et les endroits minés sur le territoire rwandais. Elle serait très reconnaissante au Ministère de transmettre à cet effet la présente note verbale au Département ministériel concerné.

La MINUAR se réjouit de la coopération du Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération Internationale de la République Rwandaise et saisit cette occasion pour lui renouveler les assurances de sa très haute considération.

See

Fait à Kigali, le 9 janvier 1995

Ministère des Affaires Etrangères
et de la Coopération Internationale
de la République Rwandaise
KIGALI

CNR 003 P1/1

UNAMIR OUTGOING CODE CABLE

95 JAN -7 01 03

1995 JAN -6 P 6:35

TO: S. Khan, Special Representative of the Secretary-General, Kigali

FROM: P. Hansen, Under-Secretary-General for Humanitarian Affairs, New York

DATE: 6 January 1995

NUMBER: 032

SUBJECT: Survey, Marking, Mapping and Emergency Demining
Performed by Contractor

The United Nations plans to contract a company or non-governmental organization to bring five-to-ten expatriate demining specialists to Rwanda, to make a survey of the most mine-polluted areas, mark them properly and to do emergency (small-scale in high-priority areas) demining. The result of the survey will be deposited in and utilized by the demining office of UNREO. The contractor will be paid by the United Nations and will hire, at the maximum, about twenty local civilians to help with the fencing, marking, etc.

It would be deeply appreciated if you could seek the necessary authorization from the appropriate authority of the Rwanda Government in order to enable us to proceed with these activities as soon as possible.

Please
prepare
formal note-
verbale UNREO

An expeditious response will be greatly appreciated.

will pursue
through

Iscl. 9.1